

Walt Whitman

(Song of Myself)

*Translated into Icelandic by Sigurdur Magnússon*

## Söngur um sjálfan mig

1.

Ég vegsama sjálfan mig.

Og bessaleyfið sem ég tek mér skalt þú taka,

Því hver öreind í mér heyrir líka þér.

Ég slæpist og geri sálu minni heimboð,

Ég ligg og dunda í makindum og skoða strá sumarsins.

Tunga mín, hver öreind blóðs, mótuð af þessari mold,  
þessu lofti,

Alinn af foreldrum sem aldir voru af foreldrum og þeir  
af öðrum foreldrum,

Hefst ég nú handa þrjátíuogníu ára gamall við hestaheilsu

Og vona að létta ekki fyrren við ævilok.

Kreddur og skólar eru við sama heygardshorn,

Hverfa í skuggann um stund sátst við sitt, en gleymast ekki,

Til góðs eða ills rúma ég náttúruna

Og læt hana tjá sig hindrunarlaust með frumstæðum krafti.